



# САОПШТЕЊЕ

## FIRST RELEASE



Молимо кориснике да приликом употребе података обавезно наведу извор  
*Users are kindly requested to mention the data source*

ГОДИНА/ YEAR XII

САРАЈЕВО, 25. 7. 2013.

БРОЈ/ NUMBER 3

### БРУТО ДОМАЋИ ПРОИЗВОД ЗА БОСНУ И ХЕРЦЕГОВИНУ 2012.

#### Производни приступ, први резултати

#### *GROSS DOMESTIC PRODUCT OF BOSNIA AND HERZEGOVINA 2012*

#### *Production approach, First results*

Агенција за статистику БиХ (БХАС) у овом саопштењу објављује резултате годишњег обрачуна бруто домаћег производа (БДП) и бруто додане вриједности за Босну и Херцеговину за 2011. и прве резултате за 2012. годину. Процјене су расположиве у текућим и сталним цијенама на нивоу подручја Класификације економских активности КД БиХ 2010 базиране на EU NACE Rev.2.

При обрачуну БДП и других макроекономских агрегата примјењује се методологија усклађена са методологијом Система националних рачуна SNA93 и Европским системом националних рачуна ESA95, међународним стандардима и препорукама. Бруто домаћи производ је најчешће кориштени агрегат Система националних рачуна и индикатор укупних економских активности.

БДП за БиХ за 2012. годину номинално је износио 25.654 милиона КМ и у односу на 2011. годину номинални је мањи за 0,1% док је реални пад износио 1,1%.

БДП по становнику износио је 6.688 КМ или 3.419 EUR или 4.392 USD.

Посматрано по дјелатностима највећи пад биљеже: Пољопривреда, шумарство и риболов (9,26%), Грађевинарство (3,71%), Прерађивачка индустрија (3,67%), Производња и снабјевање електричном енергијом (3,63%) и Финансијске дјелатности (2,20%).

*In this First Release, the Agency for Statistics of Bosnia and Herzegovina (BHAS) presents the calculation of annual gross domestic product (GDP) and value added for Bosnia and Herzegovina for 2011 and first results for 2012. Estimates are available at current and constant prices at the section level of the Classification of Economic Activities KD BiH 2010 based on the EU NACE Rev. 2.*

*For the calculation of the GDP and other macroeconomic aggregates is used the methodology adjusted to the System National Accounts (SNA93) and the European System National Accounts (ESA95). The gross domestic product is the most frequently used aggregate of SNA and the indicator of overall economic activity on the state level.*

*GDP for BiH for 2012 had a nominal value of 25,654 million KM. The nominal decrease of GDP in relation with 2011 was 0.1% while real decrease was 1.1%.*

*GDP per capita amounted 6,688 KM or 3,419 EUR or 4,392USD.*

*Regarding the activities the highest decrease was recorded: Agriculture, forestry and fishing (9.26%), Construction (3.71%), Manufacturing (3.67%), Electricity (3.63%) and Financial and insurance (2.20%).*

**T1. Бруто домаћи производ за БиХ, текуће цијене / Gross domestic product for BiH, current prices**

	2011.	2012 <sup>1)</sup>	
Бруто домаћи производ, мил.КМ	25.680	25.654	<i>Gross domestic product, mil. KM</i>
Бруто домаћи производ по становнику, КМ	6.688	6.688	<i>Gross domestic product per capita, KM</i>
Бруто домаћи производ, мил. EUR	13.130	13.117	<i>Gross domestic product, mil. EUR</i>
Бруто домаћи производ по становнику, EUR	3.419	3.419	<i>Gross domestic product per capita, EUR</i>
Бруто домаћи производ, мил.USD	18.263	16.848	<i>Gross domestic product, mil. USD</i>
Бруто домаћи производ по становнику, USD	4.756	4.392	<i>Gross domestic product per capita, USD</i>
Становништво, процјена средином године, хиљ. <sup>2)</sup>	3.840	3.836	<i>Population, mid year estimate, 000<sup>2)</sup></i>
Просјечан годишњи курс КМ / EUR <sup>3)</sup>	1,9558	1,9558	<i>Annual average exchange rate KM / EUR<sup>3)</sup></i>
Просјечан годишњи курс КМ / USD <sup>3)</sup>	1,4061	1,5227	<i>Annual average exchange rate KM / USD<sup>3)</sup></i>
Номинална стопа раста БДП-а, у %		-0,10	<i>Nominal growth rate of GDP, in %</i>
Реална стопа раста БДП-а, у %		-1,10	<i>Real growth rate of GDP, in %</i>
БДП дефлатор, у %		1,01	<i>GDP deflator, in %</i>

**T2. Бруто домаћи производ за БиХ и ентитете / Gross domestic product for BiH and entities**

	2011.	2012 <sup>1)</sup>	
БДП за БиХ, мил. КМ	<b>25.680</b>	<b>25.654</b>	<i>GDP for BiH, mil. KM</i>
БДП за Федерацију БиХ <sup>4)</sup> , мил. КМ	16.402	16.469	<i>GDP for FBiH<sup>4)</sup>, mil. KM</i>
БДП за Републику Српску <sup>5)</sup> , мил. КМ	8.683	8.594	<i>GDP for RS<sup>5)</sup>, mil. KM</i>
БДП за Брчко дистрикт БиХ, мил. КМ	595	591	<i>GDP for Brcko District, mil. KM</i>

**T3. Учешће ентитета у БДП БиХ - у % / Share of entities in GDP of BiH - in %**

	2011.	2012 <sup>1)</sup>	
БДП за БиХ	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<i>GDP for BiH</i>
БДП за Федерацију БиХ	63,87	64,20	<i>GDP for FBiH</i>
БДП за Републику Српску	33,81	33,50	<i>GDP for RS</i>
БДП за Брчко дистрикт БиХ	2,32	2,30	<i>GDP for Brcko District</i>

1) Први резултати / *First results*

2) Извор: Билтен Агенције за статистику БиХ / *Source: Bulletin of Agency for statistics of BiH*

3) Извор: Билтен Централне банке БиХ / *Source: Bulletin of Central bank of BH*

4) Извор: Саопштење националних рачуна број 10.1.1 / *Source: National Accounts Statistics Release No 10.1.1*

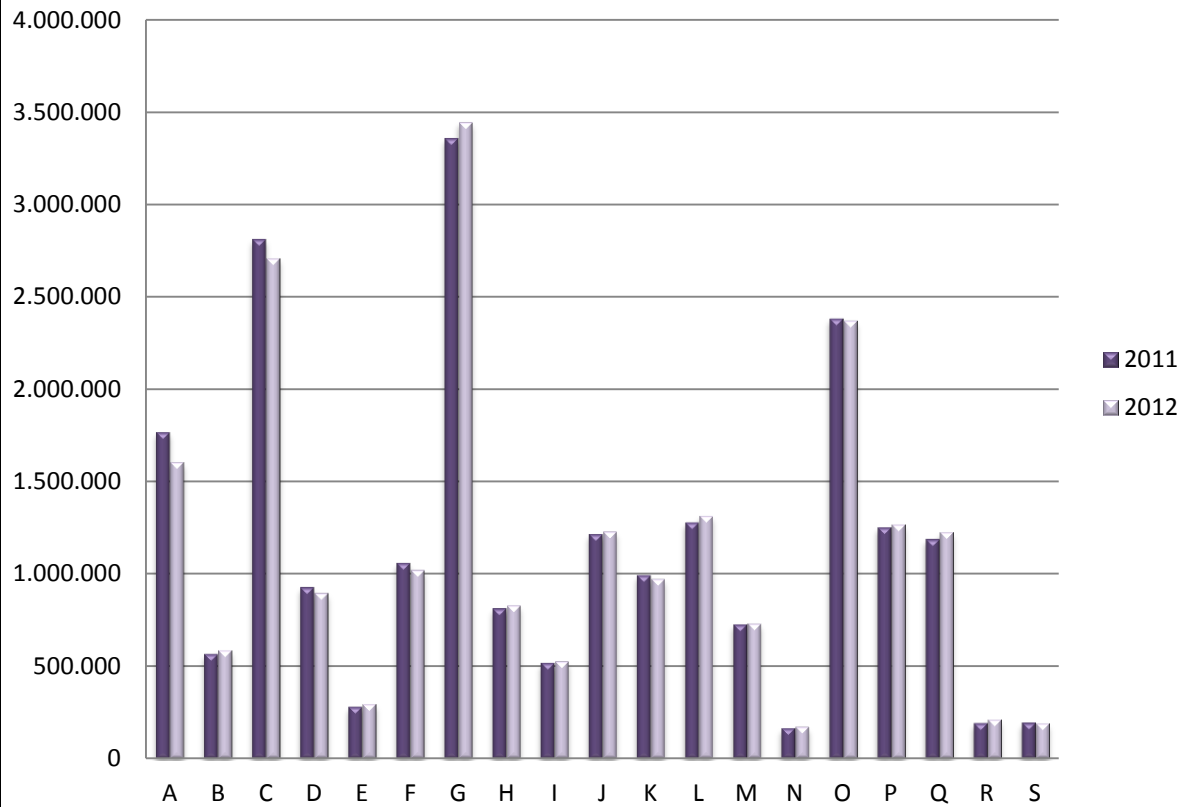
5) Извор: Саопштење националних рачуна број 168/13 / *Source: National Accounts Statistics Release No 168/13*

**T4. Бруто додана вриједност по дјелатностима и Бруто домаћи производ за БиХ**
*T4. Gross value added by activities and Gross domestic product for BiH*

000 КМ							
Подручје дјелатности	Бруто додана вриједност у текућим цијенама <i>Gross Value Added in current prices</i>		Структура / Structure %		Номинални индекси / Nominal indices	Реални индекси / Real indices	Section of activity
	2011.	2012 <sup>1)</sup>	2011.	2012 <sup>1)</sup>	12 <sup>1)</sup> /11	12 <sup>1)</sup> /11	
<b>A</b> Пољопривреда, шумарство и риболов	1.768.452	1.604.744	6,89	6,26	90,74	88,60	<i>Agriculture, forestry and fishing</i>
<b>B</b> Вађење руда и камена	569.104	587.236	2,22	2,29	103,19	98,71	<i>Mining and quarrying</i>
<b>C</b> Прерађивачка индустрија	2.810.403	2.707.225	10,94	10,55	96,33	98,93	<i>Manufacturing</i>
<b>D</b> Производња и снабдијевање електричном енергијом, гасом, паром и климатизација	929.810	896.101	3,62	3,49	96,37	94,04	<i>Electricity, gas, steam and air conditioning supply</i>
<b>E</b> Снабдијевање водом; уклањање отпадних вода, управљање отпадом	281.793	296.677	1,10	1,16	105,28	101,92	<i>Water supply; sewerage, waste management and remediation activities</i>
<b>F</b> Грађевинарство	1.061.427	1.022.009	4,13	3,98	96,29	97,78	<i>Construction</i>
<b>G</b> Трговина на велико и мало; поправка моторних возила и мотоцикала	3.355.676	3.443.317	13,07	13,42	102,61	100,98	<i>Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles</i>
<b>H</b> Превоз и складиштење	815.252	830.890	3,17	3,24	101,92	98,31	<i>Transportation and storage</i>
<b>I</b> Дјелатности пружања смјештаја те припреме и услуживања хране	519.861	526.589	2,02	2,05	101,29	99,48	<i>Accommodation and food service activities</i>
<b>J</b> Информације и комуникације	1.216.661	1.228.545	4,74	4,79	100,98	101,64	<i>Information and communication</i>
<b>K</b> Финансијске дјелатности и дјелатности осигурања	994.898	972.976	3,87	3,79	97,80	101,56	<i>Financial and insurance activities</i>
<b>L</b> Пословање некретнинама	1.281.088	1.314.292	4,99	5,12	102,59	100,67	<i>Real estate activities</i>
Од тога: импутирана рента	1.163.989	1.183.410	4,53	4,61	101,67	99,98	<i>Of which: imputed rent</i>
<b>M</b> Стручне, научне и техничке дјелатности	728.879	732.468	2,84	2,86	100,49	97,65	<i>Professional, scientific and technical activities</i>
<b>N</b> Административне и помоћне услужне дјелатности	166.088	173.330	0,65	0,68	104,36	100,67	<i>Administrative and support service activities</i>
<b>O</b> Јавна управа и одбрана; обавезно социјално осигурање	2.382.341	2.371.308	9,28	9,24	99,54	101,42	<i>Public administration and defence; compulsory social security</i>
<b>P</b> Образовање	1.253.476	1.267.882	4,88	4,94	101,15	100,34	<i>Education</i>
<b>Q</b> Дјелатности здравствене и социјалне заштите	1.189.531	1.225.328	4,63	4,78	103,01	101,27	<i>Human health and social work activities</i>
<b>R</b> Умјетност, забава и рекреација	194.477	212.690	0,76	0,83	109,37	102,79	<i>Arts, entertainment and recreation</i>
<b>S</b> Остале услужне дјелатности	196.054	192.541	0,76	0,75	98,21	96,76	<i>Other service activities</i>
<b>T</b> Дјелатности домаћинства као послодаваца	-	-	-	-	-	-	<i>Activities of households as employers</i>
<b>U</b> Дјелатности вантериторијалних организација и органа	-	-	-	-	-	-	<i>Activities of extraterritorial organisations and bodies</i>
<b>Укупно све дјелатности</b>	<b>21.715.271</b>	<b>21.606.148</b>	<b>84,56</b>	<b>84,22</b>	<b>99,50</b>	<b>99,01</b>	<b>Total of activities</b>
FISIM (-)	-735.407	-707.773	-2,86	-2,76	96,24	101,80	<i>FISIM (-)</i>
<b>Бруто додана вриједност, базне цијене</b>	<b>20.979.864</b>	<b>20.898.375</b>	<b>81,70</b>	<b>81,46</b>	<b>99,61</b>	<b>98,91</b>	<b>Gross value added, basic prices</b>
Порези на производе и услуге и увоз минус субвенције (+)	4.700.259	4.755.969	18,30	18,54	101,19	98,89	<i>Taxes on products and services and import less subsidies (+)</i>
<b>Бруто домаћи производ (БДП) у тржишним цијенама</b>	<b>25.680.123</b>	<b>25.654.344</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>99,90</b>	<b>98,90</b>	<b>Gross domestic product (GDP) at market prices</b>

1) Први резултати / First results

**Бруто додана вриједност по подручјима, текуће цијене, хиљада КМ**  
*Gross Value Added by section, current prices, thousand KM*



## Дефиниције и појашњења

Бруто домаћи производ (БДП) и Бруто додана вриједност према производном приступу мјере укупну вриједност производа и услуга које су произвеле резидентне институционалне јединице у одређеном временском периоду.

БДП је једнак вриједности свих роба и услуга произведених у економији (output или бруто вриједност производње) минус вриједност свих роба и услуга потрошених у производном процесу (међуфазна потрошња).

Бруто вриједност производње дефинише се као тржишна вриједност свих произведених роба и пружених услуга. Обрачуната је по дјелатностима у базним цијенама јер су све субвенције посматране као субвенције на производе.

Међуфазна потрошња представља вриједност добара и услуга, употребљених као input у процесу производње у обрачунском периоду са циљем да се произведу друга добра и услуге.

Бруто додана вриједност као повећање вриједности производње једнака је разлици између бруто вриједности производње и међуфазне потрошње. Бруто домаћи производ се рачуна сабирањем укупне бруто додане вриједности и пореза минус субвенције на производе.

FISIM (услуге финансијског посредовања индиректно мјерене) представља вриједност услуга финансијског посредовања које се израчунавају индиректно. FISIM се израчунава као разлика између потраживања по каматама (активне камате) и обавеза по каматама (пасивне камате) за институционалне јединице финансијског посредовања.

У циљу методолошког побољшања у обрачун додане вриједности и бруто домаћег производа укључена је вриједност импутиране ренте (услуге коришћења стамбених зграда настањених власницима), као и вриједност необухваћених економских активности (NOE). Илегалне економске активности нису укључене.

Обрачун БДП у сталним цијенама изведен је методом једноструких индикатора. Процјене су рађене у цијенама претходне године.

За додатне методолошке напомене, концепт обрачуна, кориштenu методологију и дефиниције погледати Опис извора и метода кориштених у компилацији Националних рачуна, расположив на интернет страници: [www.bhas.ba](http://www.bhas.ba).

## Definitions and explanations

*Gross domestic product (GDP) and Gross value added by production approach measure the total value of finished goods and services produced by resident institutional units during a certain period of time.*

*GDP is equal to the value of all goods and services produced in the economy (output) less the value of all goods and services used in the production process (intermediate consumption).*

*Gross output is defined as a market value of produced goods and services. It is calculated by activities at basic prices, since all subsidies are treated as subsidies on products.*

*Intermediate consumption includes the value of products and services used as input in process of production to produce other product and services in accounting period.*

*Gross value added as increase in value of production is equal to difference between gross output and intermediate consumption. Gross domestic product is computed by adding together the total gross value added and taxes less subsidies on products.*

*FISIM (financial intermediation services indirectly measured) presents the value of services of financial intermediation, which as indirectly measured. FISIM is calculated as difference between the claims according to interest (active interest) and obligations according to interest (passive interest) for the institutional units for financial intermediation.*

*In order to methodological improvements the calculation of gross value added and gross domestic product, imputed rentals is included (the value of dwellings services for owner occupied dwellings). The value of non-observed economy is included in official data of GDP. Illegal activities are not included.*

*For the calculation of GDP at constant prices the concept of the single indicator method is used. The estimates were made at prices previous year.*

*For additional notes on methodology, concepts, compilation practice and definitions see Description of sources and methods used to compilation NA, available on the web site: [www.bhas.ba](http://www.bhas.ba).*

---

**Издаје и штампа Агенција за статистику Босне и Херцеговине, 71000 Сарајево, Зелених беретки 26**  
*Published and printed by the Agency for Statistics of the Bosnia and Herzegovina, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26*

**Телефон/Phone: +387 (33) 911 911 · Телефакс/Telefax: +387 (33) 220 622**  
**Електронска пошта/E-mail : bhas@bhas.ba · Интернетска страница/Web site: <http://www.bhas.ba>**

**Одговара директор Зденко Милиновић**  
*Person responsible: Zdenko Milinović, Director General*

**Саопштење приредила:**  
*Prepared by: Edina Kozić, Ivana Haračić, Vanja Papaz*  
**Лектор: Амра Капетановић**  
*Language Editor: Ms. Amra Kapetanović*

**Штампа: 150 примјерака**  
*150 copies printed*

**Подаци из овог саопштења објављују се и на интернету**  
*First Release data are also published on the Internet*

---